



Information Regarding Myers-Stevens & Toohey Medical/Dental Insurance for Students

El San Mateo Union High School District no posee seguro médico ni odontológico para los alumnos en caso de que se lesionen en las instalaciones escolares, mientras estén bajo jurisdicción escolar o durante las actividades relacionadas con el Distrito. Es por eso que el Distrito le ofrece un plan de seguro médico y odontológico a un costo muy razonable. Claro, este plan es opcional. Sin embargo, tenga en cuenta que las leyes del estado exigen que todo alumno que desee participar de las actividades atléticas escolares cuente con un seguro médico adecuado para que se le permita participar.

El programa de seguro que se ofrece está autorizado por el Código de Educación del Estado que permite la distribución de la información necesaria por parte de la compañía que provee la cobertura. El programa, administrado por [Myers-Stevens & Toohey & Co., Inc.](#), brinda los tres programas que se indican a continuación. Dado el costo del tratamiento médico en el condado de San Mateo, debería considerar el plan de opción media o alta como nivel de protección mínimo.

2022-2023 Tarifas	Opción Baja	Opción Media	Opción Alta
Horario Escolar	\$39.00	\$63.00	\$77.00
24-horas	\$165.00	\$219.00	\$317.00
Fútbol Americano (Desde 9.º hasta 12.º grado)	\$180.00	\$235.00	\$338.00
Maximo por Accidente			
Horario Escolar	\$25,000	\$50,000	\$75,000
24-horas	\$50,000	\$100,000	\$150,000
Fútbol Americano	\$25,000	\$50,000	\$75,000

Además, Myers-Stevens & Toohey & Co., Inc. ofrece una cobertura opcional de un plan contra accidentes dentales de tiempo completo que le brinda seguro las 24 horas por una prima adicional de \$16 anuales si se adquiere por separado; o de \$12 si se añade a cualquier plan de accidente ya adquirido. El plan de horario escolar o de 24 horas cubre todos los deportes menos fútbol americano. Para fútbol americano se exige una cobertura independiente y puede brindarse con el plan para fútbol americano exclusivamente. Se debe contar con algún tipo de cobertura para fútbol americano antes de participar. Podrá obtener formularios de solicitud adicionales y formularios en español en su escuela.

Tenga en cuenta los beneficios que se describen en esta carta y, si a su familia le conviene inscribir a su hijo en este seguro de bajo costo, simplemente complete la solicitud, adjunte su cheque o giro bancario y siga las instrucciones que se indican en la solicitud. Conserve el folleto que se adjunta a la solicitud para sus archivos. El folleto describirá los beneficios permitidos en el caso de que su hijo/a sufra una lesión.

https://www.smuhsd.org/site/handlers/filedownload.ashx?moduleinstanceid=7272&dataid=27573&FileName=723_CA_Vol.Spanish.23.pdf